



Gemeindeversammlung Protokoll

Dorfstrasse 16
8447 Dachsen
Tel. 052 647 60 60

www.dachsen.ch

Datum/Zeit:	11. Juni 2024, 20.00 Uhr bis 20.20 Uhr
Ort:	Aula der Primarschule
Vorsitz:	Urs Schweizer, Gemeindepräsident
Protokoll:	Melanie Eisenring, Gemeindeschreiberin
Stimmzähler:	Regula Gugelmann, Doreen Paulick
Stimmberechtigte	56 (exkl. Präsident)
Nicht Stimmberechtigte	5

Traktanden

1. Abnahme der Jahresrechnung 2023
2. Anfragen gemäss § 17 Gemeindegesetz (GG)

Der Präsident Urs Schweizer heisst die Versammlungsteilnehmer willkommen und weist darauf hin, dass die Stimmberechtigten zur heutigen Versammlung rechtzeitig mittels Publikation im Gemeinde-Anzeiger Dachsen Nr. 5 vom 2. Mai 2024 eingeladen worden sind.

Die Akten und das Stimmregister lagen während der gesetzlichen Frist auf der Gemeindeverwaltung öffentlich zur Einsicht auf und waren auf der Homepage einsehbar.

Die Stimmberechtigten werden auf die Verfahrensvorschriften gemäss §§ 14 ff. des Gemeindegesetzes (GG) aufmerksam gemacht. Hinsichtlich der Rechtsmittel sind § 6 GG und § 19 ff. VRG massgebend, sie sind im Beleuchtenden Bericht zitiert worden.

Als Stimmzähler werden ohne Gegenstimme gewählt:

- Regula Gugelmann, Hölzligasse 1, 8447 Dachsen
- Doreen Paulick, Richenbergstrasse 6, 8447 Dachsen

Die Stimmzähler ermitteln 56 Stimmberechtigte (ohne Präsident) und 5 Nicht-Stimmberechtigte.

Die Traktandenliste wird stillschweigend genehmigt.

1. Abnahme der Jahresrechnung 2023

Antrag

Der Gemeinderat Dachsen beantragt der Gemeindeversammlung:

1. die Jahresrechnung 2023 mit einem Aufwand von CHF 8'291'445.51 und einem Ertrag von CHF 8'725'828.61 und dem daraus resultierenden Ertragsüberschuss von CHF 434'383.10 zu genehmigen.

Die Investitionsrechnung im Verwaltungsvermögen zeigt Ausgaben von CHF 1'276'661.64 und Einnahmen von CHF 381'447.54. Die Nettoinvestitionen betragen CHF 895'214.10.

Die Investitionsrechnung im Finanzvermögen weisen Ausgaben von CHF 34'930.15 aus. Der Ausgabenüberschuss im Finanzvermögen beträgt somit CHF 34'930.15.

Die Bilanz weist Aktiven und Passiven von je CHF 21'142'192.90 aus.

Beleuchtender Bericht

Die vorliegende Jahresrechnung ist den Stimmberechtigten auszugsweise im Gemeinde-Anzeiger Nr. 5 vom 2. Mai 2024 präsentiert worden und in ihrer Gesamtheit zur Einsicht aufgelegt sowie auf der Homepage veröffentlicht worden. Die Jahresrechnung 2023 wird vom Finanzreferenten Dominique Müller erläutert und kommentiert.

Die einzelnen Rechnungen präsentieren sich wie folgt:

a) Erfolgsrechnung

Aufwand	CHF 8'291'445.51
Ertrag	<u>CHF 8'725'828.61</u>
Ertragsüberschuss	CHF 434'383.10
	=====

Der Ertragsüberschuss soll gemäss Antrag des Gemeinderates dem Eigenkapital gutgeschrieben werden.

b) Investitionsrechnung im Verwaltungsvermögen

Ausgaben	CHF 1'276'661.64
Einnahmen	<u>CHF 381'447.54</u>
Nettoinvestitionen	CHF 895'214.10
	=====

c) Investitionsrechnung im Finanzvermögen

Die Investitionsrechnung im Finanzvermögen weisen Ausgaben und Einnahmen von je CHF 34'930.15 aus.

d) Eigenkapital

Stand per 31. Dezember 2023 **CHF 13'580'665.95**

e) Bilanzsumme

Stand per 31. Dezember 2023 **CHF 21'142'192.90**

Abschied RPK

Der Gemeindepräsident weist auf den abgedruckten Antrag der Rechnungsprüfungskommission hin, welcher der Gemeindeversammlung empfiehlt, die Jahresrechnung 2023 zu genehmigen.

Diskussion

Die Diskussion wird nicht erwünscht.

Abstimmung

Der Antrag des Gemeinderates auf Genehmigung der Jahresrechnung 2023 wird ohne Gegenstimme gutgeheissen.

Die Gemeindeversammlung beschliesst:

1. Die Jahresrechnung 2023 mit einem Aufwand von CHF 8'291'445.51 und einem Ertrag von CHF 8'725'828.61 und dem daraus resultierenden Ertragsüberschuss von CHF 434'383.10 wird genehmigt.
 2. Die Investitionsrechnung zeigt im Verwaltungsvermögen Ausgaben von CHF 1'276'661.64 und Einnahmen von CHF 381'447.54. Die Nettoinvestitionen betragen CHF 895'214.10.
 3. Die Investitionsrechnung im Finanzvermögen weisen Ausgaben von CHF 34'930.15 aus. Der Ausgabenüberschuss im Finanzvermögen beträgt somit CHF 34'930.15.
 4. Die Bilanz weist Aktiven und Passiven von je CHF 21'142'192.90 aus. Das Eigenkapital beläuft sich neu auf CHF 13'580'665.95.
-

3. Anfragen gemäss § 17 Gemeindegesetz

Für die heutige Gemeindeversammlung sind keine Anfragen gemäss § 17 Gemeindegesetz eingegangen.

Schluss der Versammlung

Auf die Frage des Vorsitzenden, ob Vorschriften über die politischen Rechte oder deren Ausübung verletzt worden seien, ergeben sich keine Wortmeldungen.

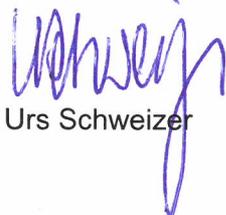
Im Weiteren weist er auf die Rechtsmittel gemäss § 6 GG und § 19 ff. VRG hin.

Der Vorsitzende schliesst die Versammlung um 20.20 Uhr.

Für Vollständigkeit und Richtigkeit:

Gemeindeversammlung Dachsen

Der Präsident:



Urs Schweizer

Die Schreiberin:



Melanie Eisenring